

## **Продовольственный суверенитет в Европе уже сегодня!**

### **"Ниелени Европа 2011": Европейский форум по вопросам продовольственного суверенитета**

Кремс, 21 Августа

В настоящее время государства Европы начинают навязывать политику структурной перестройки своим гражданам. До сих пор ее проводили в других регионах, в частности на "глобальном Юге". Такая политика направлена исключительно на сохранение капитализма и служит интересам тех, кому он выгоден (это частные банки, инвестиционные группы и транснациональные корпорации). Все признаки указывают на то, что в ближайшем будущем политика, идущая вразрез с интересами общества, только ужесточится и охватит еще большие территории. Уже начались первые кампании по всеобщей мобилизации против экономических и управленческих систем, из-за которых мы оказались в сложившейся ситуации. Мы предлагаем проявить активность и инициативность, и благодаря участию в европейских общественных движениях противоборствовать модели глобального сельского хозяйства, которая является точным отражением породившей ее капиталистической системы.

Наблюдается сокращение продовольственных систем до модели индустриального сельского хозяйства, которое находится под контролем ряда транснациональных продовольственных корпораций и небольшой группы крупных розничных торговцев. Главной целью этой модели является получение прибыли, и потому она совершенно не выполняет своего истинного назначения. Сельское хозяйство, вместо того чтобы быть направленным на производство доступных человеку и полезных для здоровья продуктов питания, все больше сосредоточивается на производстве таких сырьевых материалов, как агротопливо, корма для животных или аграрное сырье. С одной стороны, это привело к огромной потере сельскохозяйственных угодий и нанесло серьезный ущерб людям, которые благодаря хозяйствам зарабатывают себе на жизнь. С другой стороны, данная индустрия таким образом пропагандирует нездоровый рацион питания, в котором недостает фруктов, овощей и злаков.

Эта промышленная модель производства зависит от невозобновляемых ресурсов ископаемого топлива и химикатов; не признает ограниченности таких ресурсов как земля и вода; приводит к неопределимой утрате биологического разнообразия и плодородности почвы; усугубляет климатические изменения; принуждает тысячи людей к труду, при котором не соблюдаются основные права человека; влечет за собой ухудшение условий труда фермеров и рабочих, в частности мигрантов. Она отдаляет нас от устойчивого взаимодействия с природой, построенного на уважении. Подобное обращение с землей и ее эксплуатация являются первоочередной причиной бедности и голода в сельской местности, от которых страдают более миллиарда людей во всем мире (сейчас такая ситуация наблюдается на Африканском Роге). Кроме того, еще одно последствие — это вынужденная миграция: при избыточном производстве промышленных продуктов излишки пропадают впустую или сбываются на европейские и мировые рынки, тем самым подрывая местное производство.

Эта ситуация является результатом продовольственной, финансовой, торговой и энергетической политики, которую нам навязывают наши правительства, Европейский Союз (особенно в рамках единой сельскохозяйственной политики), многосторонние и финансовые учреждения,

а также транснациональные корпорации. Примером может служить политика дерегулирования и либерализации сельскохозяйственных рынков и спекуляция продовольственными товарами.

Изменить курс, по которому движется существующая непригодная продовольственная система, возможно лишь посредством полной переориентации продовольственной и сельскохозяйственной политики и действующих практик. Жизненно необходимо перекроить продовольственную систему, в частности в Европе, таким образом, чтобы в ее основу легли принципы продовольственного суверенитета — и необходимо сделать это немедленно.

Именно по этой причине более 400 человек из 34 европейских стран, простирающихся от Атлантического океана до Уральских гор и Кавказа, от Арктики и до Средиземноморья, а также международные представители различных общественных движений и организаций гражданского общества собрались в г. Кремс, Австрия с 16 по 21 августа с целью сделать шаг в сторону развития Европейского движения за продовольственный суверенитет. В основе наших действий лежит Декларация Ниелени (Форум по продовольственному суверенитету, 2007), которая вновь провозгласила основной международный принцип продовольственного суверенитета: это право народов на демократической основе определять свои продовольственные и сельскохозяйственные системы без ущерба для других людей или окружающей среды.

В настоящее время на местном, региональном и европейском уровнях уже существует многочисленный опыт и практики, основанные на принципе продовольственного суверенитета и демонстрирующие возможности его применения.

Мы разделяем ценности, базирующиеся на правах человека. Мы хотим добиться свободного передвижения людей, а не капитала и товаров, что на настоящий момент содействует уничтожению источников дохода части населения и, как следствие, побуждает многих людей мигрировать. Нашей целью является сотрудничество и солидарность в противовес конкуренции. Мы боремся за возвращение демократии: все население должно быть вовлечено во все вопросы, представляющие общественный интерес, а также в формирование государственной политики, и коллективно принимать решения, касающиеся организации наших продовольственных систем. Для этого требуется организовать демократические системы и процессы, свободные от насилия и влияния корпораций и основанные на равноправии и равенстве полов, что в то же время приведет к упразднению патриархального уклада.

Среди нас много молодых людей: они представители будущего нашего общества и нашей борьбы. Мы собираемся укрепить наше движение, направив в него нашу энергию и инициативность. Для этого мы должны участвовать в процессах обеспечения продовольствием и интегрироваться во все структуры и решения.

Мы убеждены в том, что продовольственный суверенитет — это не только шаг навстречу изменениям наших продовольственных и сельскохозяйственных систем, но и первый шаг на пути к более серьезным переменам в нашем обществе в целом. В связи с этим мы заявляем о своей приверженности борьбе за то, чтобы:

### **Изменить способ производства и потребления пищевых продуктов**

Мы работаем над устойчивыми системами производства продовольствия, которые обеспечивают здоровую и безопасную пищу для всех людей в Европе, сохраняя при этом биологическое разнообразие и природные ресурсы, а также не нанося вреда благополучию животных. Для реализации этих систем необходимо, чтобы экологические модели производства и рыболовства существовали наряду с множеством мелких фермеров, садовников и мелких рыбаков, производящих продукцию на местном уровне и являющихся хребтом продовольственной системы. Мы боремся против использования ГМО, занимаемся выращиванием и восстановлением в этих системах широкого разнообразия немодифицированных семян и животноводческих пород. Мы поощряем разнообразные устойчивые формы пищевой культуры, в частности, потребление высококачественных местных и сезонных продуктов питания вместо продуктов высокой степени переработки. Это включает в себя снижение потребления мяса и продуктов животного происхождения, которые должны производиться исключительно на местном уровне с использованием местных немодифицированных кормов. Мы обращаемся к накопленным знаниям в области приготовления и обработки пищи и поддерживаем их распространение через образование и обмен навыками.

### **Изменить способ распределения продовольствия**

Мы работаем в направлении децентрализации продовольственных цепочек, продвигая диверсифицированные рынки, придерживающиеся принципа солидарности и справедливых цен. Помимо этого, мы стремимся сформировать короткие цепочки снабжения и более тесные отношения между производителями и потребителями в рамках местных продовольственных сетей для того, чтобы противостоять разрастанию и влиянию супермаркетов. Мы хотим предоставить населению инструмент для развития собственных систем распределения продовольствия и дать фермерам возможность производить и обрабатывать пищу для своих общин. Для этого требуются вспомогательные правила продовольственной безопасности и создание местной продовольственной инфраструктуры для мелких фермеров. Мы также ведем работу над тем, чтобы продовольствие, которое мы производим, было доступно всем членам общества, включая людей с низким достатком или вовсе не получающих доход.

### **Оценивать рабочие и социальные условия и способствовать их улучшению в рамках пищевых и сельскохозяйственных систем**

Мы боремся против эксплуатации и ухудшения рабочих и социальных условий. Кроме того, мы выступаем за права всех женщин и мужчин, обеспечивающих нас продовольствием, а также за права сезонных рабочих и трудящихся мигрантов, работников в секторе продовольственного производства, распределения продовольствия, розничной торговли и других секторов. Мы стремимся к внедрению таких государственных стратегий, которые зиждутся на уважении общественных прав, устанавливают высокие стандарты и обязывают соответствовать этим стандартам для получения государственного финансирования. Общество должно придавать большее значение производителям продовольствия и работникам этой сферы. Помимо прочего, это подразумевает гарантию достойной оплаты труда. Мы настроены на формирование широких союзов, объединяющих всех лиц, задействованных в работе продовольственной системы.

### **Восстановить право на общее достояние**

Мы активно выступаем против коммерциализации, "финансиализации" и патентования наших общих ресурсов, таких как земля, семенные запасы фермеров, традиционные семена и свободноопыляемые сорта растений, породы скота и виды рыб, деревья и леса, вода, атмосфера и знания. Отдельные рынки или финансовые возможности не должны определять доступ к этим ресурсам. При использовании общих ресурсов, мы должны обеспечить соблюдение прав человека и принципа равенства полов, а также убедиться в том, что наши действия служат на благо общества в целом. Мы также признаем нашу ответственность за то, чтобы использовать ресурсы рационально, уважая права Матери-Земли. Наше достоинство должно регулироваться с помощью коллективного, демократического и общинного контроля.

### **Изменить государственную политику, регулиющую наши продовольственные и сельскохозяйственные системы**

Одним из элементов нашей борьбы является изменение государственной политики и руководящих структур, которые управляют нашими продовольственными системами (на местном, национальном, европейском и глобальном уровнях) и лишение корпоративной власти легитимности. Политические меры должны быть последовательными и взаимодополняющими, а также защищать продовольственные системы и продовольственную культуру. Необходимо, чтобы они основывались на праве на питание, служили искоренению голода и бедности, обеспечивали удовлетворение основных человеческих потребностей и вносили свой вклад в достижение климатической справедливости в Европе и во всем мире. Нам нужны правовые рамки, которые гарантируют производителям питания справедливые стабильные цены, будут поддерживать экологически безопасное сельское хозяйство, позволят интернализировать внешние издержки через цены на продукты, а также претворят в жизнь земельную реформу. Такая государственная политика позволит увеличить численность фермеров в Европе. Чтобы достичь вышеперечисленные цели, необходимые меры должны быть разработаны с помощью исследований, результаты которых будут доступны общественности. Они должны установить запрет на спекуляции продовольствием и гарантировать, что существующие местные и региональные продовольственные системы и культуры в Европе (в частности Восточной) или на "глобальном Юге" не будут нести ущерб от сброса отходов или захвата земли. Мы пытаемся добиться новой политики в области сельского хозяйства, продовольствия, семян, энергетики и торговли, которая направлена на достижение продовольственного суверенитета и справедлива по отношению ко всему миру. Помимо прочего, будущие меры должны включить в себя проведение новой единой сельскохозяйственной политики, отмену директивы ЕС по биотопливу и передачу полномочий по глобальному управлению международной сельскохозяйственной торговлей от ВТО к ФАО.

**Мы призываем народы и общественные движения в Европе к участию,  
вместе с нами,  
в нашей борьбе с целью получить контроль над нашими  
продовольственными системами и  
Построить движение за продовольственный суверенитет в Европе  
прямо сейчас!**